

kvBLyj Bmjvg gynvǻšv` web Avǻyj
lqvn&nve web myjvBgvb AvZ& Zvwgwg
(iwngvûjðvn) iwPZ

ÒQqwU g~jbxwZÓi
e"vL"v

nvBQvg web gynvǻšv` mvinvb

cÖv³b wkÿK : gvÕnv` , gvmwR‡` beex

ZËjveavqK: gvÕnv`ym& mybœvn

<https://www.alsarhaan.com>

Avjðvn Zvqvju ZvþK, Zvi wcZv-gvZvþK I hviv GB
wKZve wjLþZ mnþhvwMZv KþiþQb mKjþK ýgv Kiæb|

cÖ_g ms̄<iY
‡jLK KZ© „K me© ^Zj msiwÿZ
Z‡e webvg~‡j weZi‡bi Rb g~`ªY I Abyev`
tjL‡Ki cybg©~j vqb kZ© mv‡c‡ÿ Aby‡gvw` Z

‡hvMv‡hvM:
islamtorrent@gmail.com

mæúªPvi gšŹYvjq KZ© „K QvocîcÖvß





wem&wgjəvwni ingvwbi iwng

mg~Í cÖksmv Avjəvn ZvÖqvjvi Rb~, Avgiv Zvui cÖksmv Kwi, Zvui wbK†U mvnvh~ PvB, Zvui wbK†U ygñ cÖv_©bv Kwi| Avgiv Avgv†~i bvd†mi Awbó Ges g>` Kg©mg~ñ t\_†K Avjəvni wbK†U Avkªq cÖv\_©bv Kwi| Avjəvn ZvÖqvjv hv†K tn`vqvZ t`b Zv†K c\_áoKvix †KD †bB, Avi wZwb hv†K c\_áo K†ib Zv†K tn`vqvZ `vbKvix †KD †bB| Avwg mvÿ~ w`w"Q †h, Avjəvn e"wZZ †Kvb mZ~ gvÖey` †bB, wZwb GK, Zvui †Kvb kixK †bB| Avwg Avil mvÿ~ w`w"Q †h, gynvæšv` mvjəvjəvû AvjvBwn lqv mvjəvg Avjəvni ev>`v I Zvui ivm~j| Avjəvn ZvÖqvjv e†jb:(†n gywgbMY! †Zvgiv h_v_©fv†e Avjəvni ZvK†lqv Aeja^b K†iv Ges †Zvgiv gymwjg bv n†q g„Zy~eiY K†iv bv|) {Av†j Bgivb: 102}, (†n gvbyl! †Zvgiv †Zvgv†~i i†ei ZvK†lqv Aeja^b K†iv, whwb †Zvgv†~i†K GK e"w³ t_†K m„wó K†i†Qb I Zvi t_†K Zvi ~_x m„wó K†i†Qb, Ges Zv†~i`yRb t\_†K eû bi-bvix Qwo†q w`†q†Qb; Avi †Zvgiv Avjəvni ZvK†lqv Aeja^b K†iv huvi bv†g †Zvgiv G†K Actii Kv†Q wbR wbR nK† `vex K†iv Ges ZvK†lqv Aeja^b K†iv i³-mæúwK©Z AvZx†qi e`vcv†il| wbðq Avjəvn †Zvgv†~i Dci ch©†eyK|) {Avb-wbmñ:1} , (†n Cgvb`viMY! †Zvgiv Avjəvni ZvK†lqv Aeja^b K†iv Ges mwVK K\_v e†jv\* Zvn†j wZwb †Zvgv†~i Rb~ †Zvgv†~i KvR ms†kvab K†i w`†eb Ges †Zvgv†~i cvc ygñ Ki†eb| Avi †h e"w³ Avjəvn I Zvui ivm~†ji AvbyMZ~ K†i, †m Aek~B gñv mvdj~ AR©b Ki†e) {Avnhve: 70, 71}

AZ:ci, wbðqB kvixqv†Z ewY©Z Kv†q`v I g~jbxwZ mg~ñ AvqË; Kiv cÖ†Z~K Bjg A†š^IYKvixi Rb~ Avek~K| Avi G e`vcv†i , iæZ;c~Y© mswÿß cyw~ÍKv mg~†ni ga~ n†Z Ab~Zg GKwU n†"Q kvBlyj Bmjvg gynvæšv` web Aväyj lqvñ&nve web myjvBgñ AvZ& Zvgxgx (iwngvûjəvn ) iwPZ g~j~evb Mªš' Ò أصول الستة Ó ev ÒQqwU g~jbxwZÓ| Av†jgMb GB cyw~ÍKvwU†K A†bK , iæZ; cÖ`vb K†i†Qb| cyw~ÍKvwU†Z †jLK Ggb QqwU g~jbxwZ D†jØL K†i†Qb †h,wj Avjəvn ZvÖqvjv Ges ivmyjyjəvn mvjəvjəvû AvjvBwn lqv mvjəvg KZ„K LyeB





ˆúófvþe ˆ^xK...Z nlqvi cil AwaKvsk gvbyl G welq,wjþZ fyj Kþi
_vþK Ges c_åô nq| cyw_ÍKvwU mnR Kibvþ_© Avgiv GwUþK
ÖZvwjKv c_xwZÓþZ eˆvLˆvi c_ AbymiY KþiwQ| eˆvLˆvi tÿþÎ
kvBL gynvæšv` web mvþjn Avj DmvBwgb (iwngvûjðvn) Gi
eˆvLˆvi Dci wbf©i KþiwQ| Zþe wKQz tÿþÎ cÖþqvRþb mvgvbˆ
wKQy msþhvRb KþiwQ|

gnvb Avjðvn þhb Avgvþ`i GB KvRþK GKwbófvþe Zvui mš'wó
AR©þbi Rbˆ Kivi ZvldxK `vb Kþib, Gi gvaˆþg tjLK I cvVKþK
Kjˆvb `vb Kþib|

`if` I mvjvg ewl©Z tnvK ivmyjyðvn mvjðvjðvû AvjvBwn
lqv mvjðvg Gi Dci, Zvui cwievi eM©, mKj mvnnev I wKqvgvZ
ch©šÍ AvMgbKvix Zvþ`i mKj Abymvixþ`i Dci| mKj cÖksmv
wek^Rvnnþbi cÖwZcvjK Avjðvn ZvÖqvjvi Rbˆ|



†jLK (iwngvûjœvn) e†jb:

wem&wgjœvwni ingvwbi iwng
 me†P†q eo Avð†h©i welq Ges civµgkvjx Avjœvn
 Zvqvjvi Kz`iZ†K wb†`©kKvix gnv wb`k©bmg~†ni
 g†a` GKwU n†`Q GB ÔQqwU g~jbxwZÕ, hv
 Avjœvn ZvÕqvjv mvavib gvby†li Rb` KíbvZxZ
 `úófv†e eb©bv K†i†Qb , A\_P LyeB mvgvb` msL`K
 e`ZxZ m„wóRM†Zi me†P†q evwxqv†biv Ges Av`g
 mšlv†bi m†e QqwU g~jbxwZi v†i fz†ji g†a`
 cwZZ n†q†Q :mswÿßjfc

:cÖ_g g~jbxwZ
 GKwbôfv†e Avjœvni Bev`vZ
 Ges Gi wecixZ wel†qi eY©bv,
 Avi Zv n†`Q wkiK|

wØZxq g~jbxwZ:
 Øx†bi e`vcv†i HK`ex_vKv,
 `†j `†j wef³ bv nlqv|

:Z...Zxq g~jbxwZ
 kvm†Ki AvbyMZ` Kiv, Gi
 wecixZ n†`Q Zvi AvbyMZ`
 t_†K tei n†q hvlqv Ges Aeva`
 nlqv|

PZz_© g~jbxwZ:
 Bjg l Av†jgMY, wdK&n l
 dwKnM†Yi eY©bv, Ges hviv
 Zv†`i mv†\_mv`„k`c~Y©
 wKš' Zv†`i Ašíf©y³ bq Zv†`i
 eY©bv|

:cÂg g~jbxwZ
 Avjœvni lxxM†Yi eY©bv, Gi
 wecixZ n†`Q kqZv†bi lxx|

:lô g~jbxwZ
 KziAvb l mybœvn t_†K
 mwVK c†_i AbymÜvb Kiv, Gi
 wecixZ n†`Q KziAvb l
 mybœvn Z`vM Kiv|

Kb Avgiv ÔQqwU g~jbxwZ†
 ? Õ co†ev

[1] G e`vcv†i Av†jgM†Yi
 Dc†`†ki Kvi†Y|

[2] Bmjv†gi g~jbxwZ Rvvb,
 wek^vm Kiv Ges Avgj Kivi
 Rb`|





‡jLK Ôwem&wgjðvnÕ Øviv wKZve ïïæ K‡‡Qb,
Av‡jgMY GB cxwZ Abymib K‡ib, KviY:

KziAvbyj[1]
Kvixg I bex-
im~jM‡Yi
|Abymi‡Y

[2]{{cÖ‡Z"K
Ggb KvR hvi
ïïæ‡Z
wemwgjðvn
cov nqwb Zv
Amxú~Y©}}

[3]
mvjvdM‡Yi
|Abymi‡Y

[4]Avjðvn
ZvÕqvjvi bvg
w`‡q ïïæ Kivi
gva`‡g eiKZ
jv‡fi D‡‡k`|

nv`xr
hw`
wem&wgjðvn
?© Gi A

[1](بسم)
A_@vr
(Avjðvni bvg
wb‡q
wjLwQ|)
Avjðvni bvg
ïïæ‡Z Avbv
n‡q‡Q eiKZ

[2](الله)
GwU
civµgkvjx
Avjðvn
ZvÕqvjvi bvg|
Zvui Ab`vb`
mKj bvg GB
bv‡giB

[3](الرَّحْمَن)
wZwb cÖk`Í
ing‡Zi ‡b
bvws`Z, ‡h
ingZ mg`Í
m,,wóRMr ‡K
AšÍf©~³ K‡i
‡bq|

[4](الْحَمْد)
Ggb ing‡Zi
‡Y_‡Yvws`Z
‡h ingZ Zvui
ev>`v‡`i g‡a`
‡KejgvÍ hv‡K
B`Qv Zv‡K
|`vb K‡ib

jvf I

AbymiY K‡i|

mxgve×Zv
teVsv‡bvi
wU g~jbxwZÕ Øviv ‡jLK wK mxgve×Zv
?eywS‡q‡Qb

wbqg n‡`Q KziAvb, mybœevn I Av‡jgM‡bi K\_v i g‡a` hLb ‡Kvb

:msL`v D‡jØL\_v‡K GgZve`vq

[1] hw` H wbw`©ó
wel‡q KziAvb I
mybœev‡ni g‡a` Ab`~`v‡b
Gi ‡P‡q tewk msL`v
D‡jØL bv_v‡K Zvn‡j
‡m‡ÿ‡Í H msL`vwUB
D‡‡k`, A_v©r Zvi ‡P‡q
tewk eySv‡ebv| thgb:
Bmjv‡gi iæKb mg~n,
Cgv‡bi iæKb mg~n;

‡thgbwU nv`x‡m wReix‡ji
g‡a` DwjØwLZ n‡q‡Q|

[2] Avi hw` H wbw`©ó wel‡q
KziAvb I mybœev‡ni g‡a`
Ab`~`v‡b Gi ‡P‡q tewk msL`v
D‡jØL_v‡K Zvn‡j ‡m‡ÿ‡Í Kg
msL`vwU D‡‡k` bq, eis tewk
msL`vwUB D‡‡k` n‡e | thgb:
ivmyjyðvn mvjðvðvû AvjvBwn
lqv mvjðvg e‡jb: {cvuPwU
wRwbl wdZiv‡Zi AšÍf©~³.....} ,
Ab`Í wZwb e‡jb: {‡Zvgiv QqwU
aÿsmvË;K KvR ‡_‡K weiZ
_v‡Kv.....}



Kb KLþbv KLþbv Ggb mSL¨v DþjØL Kiv nq hvþ
?Dþík¨ bq

GUv ivmyjyjðvn mvjðvjðvû AvjvBwn lqv mvjðvþgi wkÿv
cÖ`vþbi my>`i c×wZ mg~þni gþa¨ GKwU; †Kbbv Zvui Dþík¨
wQj †kÖvZv †hb gRwjþm Dc`'vwcZ welq mg~n fvþjvfþe
AvqË; KiþZ cvþi, dþj`xN©w`b AwZevwnZ nlqvi cil Zviv
welq,wj my>`ifvþe Dc`'vcv KiþZ mÿg nþe| †hgb: ivmyjyjðvn
mvjðvjðvû AvjvBwn lqv mvjðvg eþþQb:((Avwg wZbwU
welþq kc_ KiwQ Ges †m,þjvi e¨vcvþi †Zvgvþ`iþK ejwQ,
†Zvgiv G,þjv gþb ivLþe: `vb Kiþi †Kvb ev>`vi mæû`n«vm cvq
bv.....)) {wZ

iæË;c~Y©,
:KþqKwU welq

GB c_B AbymiY

[1] QqwU
g~jbxwZi e¨vcvþi
wK mvjvdMY
HK¨gZ?
n¨v; GwU KziAvb -
mybævn Ges
mvnvevþq †Kivg,
mvjþd mvþjnx b l
BgvgMþYi gZvgZ
Øviv mve¨`l|

QqwU g~jbxwZi [2]
e¨vcvþi †K me© cÖ_g
?wKZve iPbv Kþib
MÖnbþhvM¨ mKj
wKZvþeB GB g~jbxwZ
wj we¨`gvb; Zþe me©
cÖ_g G welþq
-^Zš; wKZve iPbv Kþib:
kvBlyj Bmjvg Bgvg
gynvæšv`web Aväyj
lqv nve AvZ& Zvgxgx
|(iwngvûjðvn)

wKfvþe [3]
Avgiv QqwU
g~jbxwZ
AvqË; Kiþev
?
cÖþZ¨KwU
g~jbxwZ l
Zvi wecixZ
welq,wj
fvþjvfþe
Rvbvi
|gva¨þg





cÖ_g
:g~jbxwZ

†jLK (iwngvûjovn) e†jb:

agx©q e"vcv†i Avjovn ZvÕqvjvi Rb" GKwbôZv,
whwb GK, hvi †Kvb kixK †bB Ges Gi wecixZ
wel†qi eY©bv, Avi Zv n†"Q wkiK| KziAvbyj Kvix†gi
AwaKvsk "v†b wewfbœ fv†e GB g~jbxwZi
Av†jvPbv Ggb mnR fvlvq Kiv n†q†Q hv mvavib
gvby†li g†a" mev©waK wb†ev©a e"w³wUl mn†R
eyS†Z myg|

AZ:ci hLb AwaKvsk Dæšv†Zi Dci hv nlqvi Zv n†jv
ZLb kqZvb Zv†`i mvg†b mrKg©kxj†`i wb>`v Kiv |
Zv†`i AwaKvi n« Avjœvni Rb" mÕ ev GKwbôZv
wn†m†e Dc"vch :GKwbôZv mrKg©kxj†`i

fv†jvevmv | Zv†`i Abymib Kiv†K wkiK wn†m†e
Dc"vch Kij | gvbv | Zvi Bev | vZ Øviv Avjovn ZvÕqvjvi %obKU" AR©b |

Zvi [1] D†ik" Avjœvn ZvÕqvjvi Rb" GKwbô n†e	RvbœvZ jv†fi D†ik" Zvi [2] fv†jvevm v Avjœvn ZvÕqvjvi Rb" GKwbô n†e	Kite: A y©r Zvi [3] Zvi mæšvb cÖ`k©b Avjœvn ZvÕqvjvi Rb" GKwbô ntel	Zvi [4] Bev`v†Zi cÖKvk" †Mvcb welqmg~n Avjœvn ZvÕqvjvi Rb" RvbœvZ	Zvi [5] Bev`vZwU †Kejgvî Avjœvn ZvÕqvjvi mš'wó AR©b
--	---	---	---	---

KziAvbyj Kvix†g ÔBLjvmÕ mæú†K© ewY©Z B
:KwZcq AvqvZ

Avcwb ejyb} [1] wbðqB Avgvi mjbZ, Avgvi Kziefbx, Avgvi Rxeb, Avgvi g„Zy" mgMÖ we†k^i cÖwZcvjK Avj-] { "Avjœvni Rb [Avb&Avg:162	Avi Zv†`i†K} [2] †Kejgvî GKwbôfv†e Avjœvn ZvÕqvjvi Bev`vZ Kivi wb†`©k †`qv Avj-] { n†q†Q [evwq†ovn: 5	Zvgvi c~†e©†} [3] hLbB †Kvb im~j †cÖiY K†iwQ, Zv†K GB g†g© cÖZ"v†`k cÖ`vb K†iwQ †h, Avjœvn e"ZxZ †Kvb Dcvm" †bB, myZivs Avj-} { K†iv [Avwæ^qv: 25
---	--	---

ÔBLjvmÕ mæú†K© ewY©Z
:KwZcq nvw`m

GKRb e`w³ [1]
ej†jb: Ôhw`
Avjœvn I Avcwb
B`Qv K†ib|Õ ZLb
bvex mvjœvjœvû
AvjvBwn lqv
mvjœvg ej†jb:
Zywg Avgv†K
Avjœvni mv†_
kixK Ki†j? eis
ej†jv: iayg

bvex [2]
mvjœvjœvû
AvjvBwn lqv
mvjœvg ej†jb:
†h e`w³
Avjœvn
e`wZZ A†b`i
bv†g kc_
Ki†jv, †m
wkiK& ev

bvex mvjœvjœvû [3]
AvjvBwn lqv mvjœvg ej†jb:
†n gvbe mKj! †Zvgiv
†Zvgv†`i K\_v ej†jv, Z†e jÿ`
†i†Lv †h, kqZvb †hb
†Zvgv†`i†K weävš! bv K†i,
Avwg gynvæšv`, Avjœvni
ev>`v I Zvui ivm~j,
civµgkvjx Avjœvn Avgv†K
†h gh©v`v w`†q†Qb

Avjœvn hv B
K†ib| {Avng

BLjv†mi wecixZ n†`Q
:SwkiK

v`vl Zv Avwg
v| {Avngv`}

Avjœvn [1]
Zvqvjv ej†jb:
wbðqB Avjœvn
Zvqvjv Zvui
mv†_ wki†Ki
Aciva ÿgv K†ib
bv, GQvov
Ab`vb` Aciva
hv†K B`Qv ÿgv
|K†&ib
Avb-wbm v:}

wZi wqwhj
wZwb ej†jb: [2]
Avi Avwg
cÖ†Z`K RvwZi
wbK†U GB
wb†`©k w`†q
ivm~j
cvwV†qwQjvg
†h, †Zvgiv

wZwb mvjœvjœvû [3]
AvjvBwn lqv mvjœvg
ej†jb: †h e`w³ Avjœvni
mv†_ wkiK& bv K†i
mvÿvr Ki†e, †m
Rvbœv†Z cÖ†ek Ki†e|
cÿvš!†i †h e`w³ Avjœvni
mv†_ wkiK& K†i mvÿvr
h Rvnbœv†g
†e| {gymwjg}

:wkiK& `yB cÖKvi

eo wkiK& hv Bmjv†Kv [1]
†ei K†i †`q: Avi Zv n†`Q H
wkiK& hv†K Avjœvn ZvÕqvjv
I Zvui ivm~j mvjœvjœvû
AvjvBwn lqv mvjœvg wkiK&
wnmv†e AvL`vwqZ K†i†Qb,
GUv mvwe©Kfv†e Zvlwn†`i
wecixZ| †hgb: Keievmx
Kv†Q `yOAv Kiv, Abycw`Z
Kv†iv wbK†U Ggb wKQy
Pvlqv †hUv Dcw`Z †KD
|e`wZZ ev`levqb mæ†e bq

QvU wkiK& hv Bmjv†Kv [2]
†_†K †ei K†i †`q bv: Avi Zv
n†`Q cÖ†Z`K H mKj K_v I
KvR hv†K Avjœvn ZvÕqvjv I
Zvui ivm~j mvjœvjœvû
AvjvBwn lqv mvjœvg wki†Ki
GKwU %œewkó` wnmv†e
AvL`vwqZ K†i†Qb (mivmw
wkiK& ej†jbwb), GUv
mvwe©Kfv†e Zvlwn†`i
wecixZ bq| †hgb: Avjœvn
e`wZZ A†b`i bv†g kc_ Kiv,
|†QvU wiqv ev †jŠwKKZv



QvU I eo wki&†Ki g†a`†

:`cv ©K

[1] eo wkiK&:

-Bmjvg t_†K tei K†i t`q|
-mKj Avgj evwZj K†i t`q|
-wPi`vqxfv†e Rvnvboev†g
cÖ†ek Ki†e|
-kvmK KZ...K Zvi mæú`
ev†Rqvß Kiv I Zv†K nZ`v Kiv
^ea|
-†m wek^vm K†i th cÖwZwU
NUbv GKwU wbw`©ó Kvi†bB
N†U_v†K, Avjœvni ûKz†g bq|
- GB wki†Ki Dci g„Z`y eib
Ki†j Zv†K ÿgv Kiv n†e bv|
- `wjj Øviv mve`´Í th GwU
GKwU eo wkiK&|
- †m wek^vm K†i th, c„w_exi
th †Kv†bv NUbv Avjœvn
e`wZZ A†b`i wb†`©†kB N†U
_v†K, Ggb wK Kj`vY t`qv I
ÅKj`vY cÖwZ†iv†ai ÿgZvI Zvi
nv†Z|

:&QvU wkiK† [2]

|Bmjvg t_†K tei K†i t`q bv-
wbw`©ó Avgj evwZj K†i-
|t`q
wPi`vqxfv†e Rvnvboev†g-
|cÖ†ek Ki†e bv
kvmK KZ...K Zvi mæú`-
ev†Rqvß Kiv I Zv†K nZ`v Kiv
|^ea bq
Avjœvn ZvÖqvjv hv†K-
†Kv†bv NUbv msNwUZ nlqvi
Kvib wnmv†e wba©viY
K†ibwb Zv†K H NUbvi Kvib
|wnmv†e wba©viY K†i
GB wki†Ki Dci g„Z`y eib -
Ki†j Zv†K ÿgv Kiv n†e wKbv
|G e`cv†i gZv%obK` Av†Q
wjj Øviv mve`´Í th GwU` -
|&GKwU †QvU wkiK
eo wki†K wjß nlqvi gva`g, -
Ggb c^wZwU KvRB †QvU

:wkiK t_†K fq Kiv

KvR†K

wKQy wkiK LyeB †Mvcbxq, GRb wkiK& wnmv†e AvL`vwqZ
gymwjg†i Bgvvg Beivwng AvjvBwng& wnmv†e Gkwbô
fq t†Zb, Avjœvn ZvÖqvjv Zvi `yÖAv Rj kwZ K†i†iZ
(Avgv†K I Avgvi cyl†`i†K g~wZK†i†iZ tQvU
{Beivnxg: 35}, Beby Avwe gyjvBKv iwngvûjœvn e†jb:
((Avwg wlkRb mvnvexi mvÿvr jvf K†iwQ, cÖ†Z`†KB wb†Ri
Dci wbdvwKi fq t†Zb))) myZivs gybvwDK e`wZZ †KD

wbZvK t_†K wbiw
fq wqybvri wqceewY©Zweld
wkiK&†Ki gKivDwPa`qb Kiv ,
Avgj Kiv, Gi
Dci gvbly†K
`vlqvZ t`qv, Gi

wkiK&†Ki gKivDwPa`qb Kiv ,
wkiK& t_†K
teu†P
vKvi Rb`

gywgb`wZZ †KD wkiK&†Ki gKivDwPa`qb Kiv ,
wbK†U
tewk
tewk
`yÖAv

wbZvK t_†K wbiw
wb†R†K gy³ †Nvlbv
Kiv, Zv†i t_†K `~†i
vKv; thb †m
wb†RB Zv†i GKRB

Dci %ah©`
|avib Kiv

Gi Kvib,wj26)
|Rvbv

Kiv I
(mvnvh`
cÖv ©b
|v Kiv

|ntq bv hvq



wØZxq g~jbxwZ:

†jLK iwngvûjœvn e†jb:

Avjœvn ZvÕqvjv Øx†bi e"cv†i HK"ex _vKvi
wb†` ©k w`†q†Qb Ges `†j `†j wef³ n†Z wb†la
K††Qb|

GB g~jbxwZwU Avjœvn ZvÕqvjv Ggb `úófv†e
eY©bv K††Qb hv GKRb mvaviY gvby†li |
†evaMg"; cvkvcvwk wZwb Avgv†`i†K
c~e©eZx©†`i b"vq `†j `†j wef³ n†q a!sm nlqv
†_†K wb†la K††Qb, Ges wZwb ivm~j†`i†K Zv†`I
DæšvZ †K Øx†bi e"cv†i HK"ex Kivi I `†j `†j wef³
nlqv †_†K wb†la Ki†Z wb†` ©k w`†q†Qb|

G e"cv†i mybœvn †Z AwZ Avðh©RbK fv†e hv
ewY©Z n†q†Q Zv GB welqwU†K Av†iv †ewk `úó
K††Q|

A B cioZx©†Z welawU Gab ch@vta †cuŠQv†iv

KziAvbyj Kvix†g HK"ex _vKvi wb†` ©k mæú†K©

ewY©Z KwZœg AvgvZ
wdKn& wntm†e m† n†Z v††v, Ges cvmJ |

Avi †Zvgiv m††i)11
Avjœvni iwk `„pfv†e
aviY K†iv Ges ci®úi
wew"Qbœ n†qv bv|
Avi †Zvgv†`i cªwZ
Avjœvni AbyMÖn `šiY
K†iv, †Zvgiv wQ†j
ci®úi†i klæ AZ:ci
wZwb †Zvgv†`i ü`†q
cªxwZi mÂvi K†ib, d†j
Zvui AbyMÖ†n
†Zvgiv ci®úi fvB n†q
†M†j| †Zvgiv †Zv

AwMœM†Z©i

ØvicÖv†šI wQ†j,
wZwb †Zvgv†`i†K Zv
(((†_†K i†v K††Qb
{Av†j-Bgivb :103}

[2] H†Zvgiv
Zv†`i g†Zv
n†qv bv, hviv
Zv†`i wbK†U
`úó
wb`k©bmg~n
Avmvi ci
wew"Qbœ
n†q†Q I
wb†R†`i g†a"
gZv%obK"
m„wó K††Q|

Avi Zv†`i Rb"

i†q†Q gnv
kwv`I)) {Av†j-
Bgivb: 105}

[3] K(wbœqB hviv
Zv†`i Øxb†K
wew"Qbœ K††Q
Ges wewfbœ `†j
wef³ n†q†Q, Zv†`i

†Kvb `vwqZi Avcbvi
[4] (Ges †Zvgiv
bg,) {Avj-Avbdv:
wb†R†`i g†a" SMöv
Ki†e bv ; Ki†j †Zvgiv
mvm n†v†e Ges
†Zvgv†`i kw³ wejyß
n†e|))

{Avj-Avbdvj: y46}



:nvw m

[3]((GK gymwĳg Aci
gymwĳgi fvB,†m Zvi Dci
Ryĳyg Ki†e bv, Zv†K mvnvh“
Kiv †_†K weiZ_vK†e bv,
Zv†K Zz“QZvw“Qj“ Ki†e bv,
ZvKĳlqvi “vb GLv†b,
ZvKĳlqvi “vb GLv†b, -wZwb
ey†Ki w`†K Bkviv Ki†jb- †KD
g>` e†j cÖgvwYZ nlqvi Rb“
GUzKzB h†_ó †h, †m Zvi Aci
gymwĳg fvB †K Zy“Q Ávb

Aci w`#K ivm~wyjowtefjvzjovúKvj dñz`lkvgmjaotgicö4z`K
H mKj K_v I KvZ`tef`khwvleXkñtQb`wbgabythiogv`Si³⁺ Dzil
wetf` m„wó Kñine`cñz`K H mKñj`KivKvRgyöwz`gñbñn
cö`vb KñtQb`
M+Y: Avc: } hg,wóvKñj }

:mvnvexM‡Yi Avgj

Zvƒ`i gvƒS wewfbœ gvmAvjvq gZv%œBK` ^Zix nƒqƒQ Zƒe
GB gZv%œBK` Zvƒ` iƒK `ƒj `ƒj wef³ Kƒiwb, Zvƒ`i gvƒS Ø`Ø ev
kĭæZv m,,wó Kƒiwb, ƒhgb: ivm~jyjœvn mvjœvjœvû AvjvBwn
lqv mvjœvƒgi hyƒM Avnhvƒei hyƒx mvnvexƒ`i gvƒS gZv
%œBK` m,,wó nq hLb wZwb Zvƒ`i eƒjb ƒh, ((ƒZvgvƒ`i ƒKD
ƒhb evbx Kzivqhvf bv ƒcŠuƒQ Avmƒii mfvZ Av`vq bv Kƒi|)).
{eyLvix l gymwjg}, AZ:ci cw_gƒa` hLb Avmƒii lqv³ ƒkl nlqvi
Dcug nƒjv ZLb ƒKD ƒKD eƒjb: Avgiv ivm~jyjœvn mvjœvjœvû
AvjvBwn lqv mvjœvƒgi K vi AvbyMZ` Kƒev, AvƒiK `j eƒjb:

Avgiv Avmfii Jav+3R Avmfii mivZ Av`va Kitav tKbbv wZwb
 Avgv+`i tK G :mvjvdM+Yi Avgj giv thb `æZ
 ltei nB| GB g ©mbv K+iwb

:mvjvdM‡Yi Avgj

gZv%oB`c~Y© gvmAvjvi tÿ†Î Avnjym mybævn lqvj
RvgvAv†Zi g~jbxwZ n†”Q: th mKj gvmAvjvq BRwZnv`
%oB, tm mKj gvmAvjvq hw` BRwZnv†`i Kvi†B gZv%oB`
nq Zvn†j GK`j Aci `†ji IRi MÖnb K†i wb†Zb, G†K Ac†ii cÖwZ
|we†Ø| †cvlb Ki†Zb bv



Bmjvgx kiCq†Z HK"exZvi
:K†qKwU`„óvšÍ

Avgiv mK†j HK"exfv†e GK Avjðvni Bev`vZ Ki†ev	Avgiv GK bexi Abymib Ki†ev	Avgiv GK kixq†Zi Dci Avgj Ki†ev	Avgv†`i wK†ejv GK	Avgv†`i Lwjdv GK
wewfbœ AÂj, †`†ki gvby†liv Avivdvi gq`v†b GKwîZ n†e	cÖwZ C†` Avgiv mK†j GKwîZ n†ev, GgbwK c`©vi weavb cvjb mv†c†y gwnjv ev"Pvivi GKwîZ n†e	knievmx iv cÖwZ RygyAvi mjv†Z GKwîZ n†e	cÖwZwU GjvKvq Avgiv ^`wbK cvuPevi diR mjvZ Av`v†qi Rb" GKwîZ n†ev	





Z...Zxq
g~jbxwZ:

†jLK iwngvûjœvn e†jb:

wbðq cwic~Y© HK"exZvi ^ifc n†"Q: whwb
Avgv†`i Dc†i kvmK wn†m†e wbhy³ n†eb
cwic~Y© if†c Zvi AvbyMZ" Kiv, hw`l wZwb
nvewk †Mvjvg nb|

kixqZ l gh©v`v Dfq`„wó†Kvb †_†K
wewfbœfv†e eY©bv Kivi Øviv gnvb Avjœvn
ZvÖqvjv GB α~ibxwZwU cwic~Y© ^úóif†c

e"vL"v K†i† :bZvi AvbyMZ" n†e† n†q †M†Q

th, wb†R†K Av†jg vex Kiv Awakvsk †jvKB

Zvi,wb† ©k cvjb Kivi†11| Zvi,wb†LaK „Z welo† †K weiz [2]
GB g~jbxwZi e vcv† AA, Zvn†j wKiv†e Gi

†bZvi AvbyMZ" Avek"K nlqv wel†q KziAvbyj Kvix†g

ewY©Z KwZcq AvqvZ:

n†)[1]
Bgvb`viMY !
†Zvgiv Avjœvni
AvbyMZ"
K†iv,Ges ivm~†ji
AvbyMZ" K†iv,
Ges †Zvgv†`i

[2](†Zvgiv Avjœvn l Zvui
ivm~†ji AvbyMZ" K†iv
Ges †Zvgiv wb†R†`i
g†a" SMov Ki†e bv; Ki†j
†Zvgiv mvnm nviv†e
Ges †Zvgv†`i kw³ weivß

Avi †Zvgiv)[3]
mK†j Avjœvni
iwk `„pfv†e
aviY K†iv Ges
ci@úi
wew"Qbœ n†qv

†bZvi AvbyMZ" Avek"K nlqv wel†q ewY©Z KwZcq

{wbmv:59 nvw`m: †pgivb:103

Avgiv ivm~jyœvn [1]
mvjœvjœvû AvjvBwn lqv
mvjœvg Gi wbK†U GB g†g©
evBqvZ K†iwQ th, Avgiv
Avgv†`i my†L-`y:†L, Avb†>`-
†e`bvq l Avgv†`i Dci Ab"†`i
cÖavb" w`†jl Avgiv Zvui
AvbyMZ" Ki†ev, Ges ygZv
msµvšl wel†q ygZvmxb†`i
mv†_ weev` Ki†ev bv| wZwb
e†jb: Z†e hw` †Zvgiv Ggb
wel†q ^úó Kzdix †`L th wel†q

h e"w³ Zvi† [2]
†bZvi g†a"
AcQ>`bxq
wKQz †`†L †m
thb %œah©"
aviY K†i, †Kbbv
th e"w³ RvgvZ
†_†K GK weNZ
cwigvbl
wew"Qbœ
Ae"vq

h e"w³† [3]
†bZvi
AvbyMZ"
†_†K wb†Ri
nvZ mwi†q
wb†jv †m
wKqvgv†Zi
w`b
Avjœvni
mv†_ Ggb
fv†e mvÿvr
Ki†e th,

†Zvgv†`i wbK†U Avjœvni cÿ26) g„Zy"eiY Ki†jv, Zvi †Kvb

†_†K my"úó cÖgvb i†q†Q, (†m `jxj_vK†e

Zvn†j †mwU wfbœ K_v| Rv†nwjqv†Zi bv|

(eyLvix l gymwjg) Dci g„Zz"eiY (gymwjg)

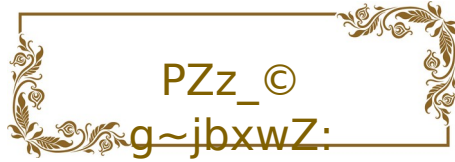
BwZnvþm wewfbœ RvwZi Ae˘˘v
:ch©teybKvix t`LþZ cvte th

h RvwZ Zvþ`i [1]
ØxbþK AvuKto aþiþQ,
Øxþbi Dci HK˘˘ex
þ_þKþQ, þbZvþ`i
mæšvb KþiþQ, mrKvþR
þZvþ`i AvbyMZ˘ Kþi
Q, c„w_exþZ ZvivB
weRqx nþqþQ Ges
Zvþ`i KZ©...
|Zi cÖwZwôZ nþaþO

Avi hLb Zvþ`i gvþS gZv%obK˘ [2]
^Zix nþqþQ, Øxþbi e˘˘cvþi `þj `þj
wef³ nþqþQ, kvmKþ`i weiaþx
wet`avn KþiþQ, þbZvi AvbyMZ˘ t_þK
tei nþq tQvU tQvU `þj wef³ nþqþQ,
ZLbB Zvþ`i kîæþ`i gb t_þK Zvþ`i fq
`~i nþq tMþQ, Zviv ci®úi weevþ`
wjß nþqþQ dþj Zviv e˘˘© nþqþQ |
Zvþ`i ygZv Pþj þMþQ, Ab˘˘vb˘ RvwZ
Zvþ`i weiaþx mateZ nþaþO Ges

GKRb AwffveK | bvMwiK wnþmþe Avgvþ`i vq
:Dci Avek˘K nþ˘Q

Avjœvn ZvÖqvjv Avgvþ`i Dcþi th ZvK;lqv | Kj˘˘vYKi KvþRi
cÖwZ fvþjevemv, mnþhvMxZv | HK˘˘exZv lqvRxe KþiþQb
Avgiv Zv cvjb Kiþev, nþKþi Dci GKZvex _vKþev, ci®úiþK
mnþhvMxZv Kiþev, mKj KvR BLjvþmi mvþ_ Kiþev, Avgiv
mKþjB GKB Dþiþk˘ mva˘gþZv KvR Kiþev Avi Zv nþ˘Q GB
DæšvþZi Øxbx | `ywbqvex mþtkvab, Avi GUv ZZÿY ch©ší
mæþe nþe bv hZÿY ch©ší bv Avgiv HK˘˘ex nþev Ges Avgvþ`i
|ga˘Kvi Ø-Ø wetf˘ cwiZ˘vM Kiþev



†jLK iwngvûjœvn e†jb:
Bjg I Av†jgM†Yi eY©bv, wdKn& I dwKnM†Yi
eY©bv, Ges hviv Zv†`i mv` „k”c~Y© nlqvi cil
Zv†`i AšÍf©~³ bq Zv†`i eY©bv|

GB g~jbxwZwU Avjœvn ZvÕqvjv m~iv evKvivn
 Gi ïiæ†Z (†n evbx BmivBjMY! †Zvgiv Avgvi †mB
 †bqvgv†Zi K_v `^iY K†iv hv Avwg †Zvgv†`i†K cª`vb
 K†iwQjvg) {AvqvZ:40} GLvb †_†K (†n evbx
 BmivBjMY!){AvqvZ: 122} GB ch©šÍ Gi wfZ†i
 Av†jvPbv K†i†Qb|

mvaviY gvby†li tevaMg” nlqvi Rb” mybœvn †Z
 g~jbxwZwU †hfv†e D†jœL Kiv n†q†Q Zv Øviv GwU
 Av†iv tewk `úó nq|

A_P cieZx©†Z GwU me©vwaK Avð†h©i wel†q
 cwibZ n†q†Q! Bjg I wdKn& n†q †M†Q we`AvZ I
 c_åóZv, Ges nKj †K evwZ†ji mv†_ mswgkÖY
 KivUvB Zv†`i wbK†U cO>`bxa n†q †M†Q! Avi Avjœvn
 ZvÕqvjv †hB :Bjg `yB cÖKvi I †hB Bj†gi
 cªksmv K†i†Qb †mB Bj†grK v bvw †K†i cvMj e`wZZ

†KxqZ†Zv†iv††i†v!
 :mswKqo wel†q†wKiv
 Avjœvn ZvÕqvjv Zv†i
 iym~†j Dci †h my`úó
 †KxqZ†Zv†iv††i†v!
 jxj I †n vqvZ
 AeZxY© K†i†Qb †m
 mæúwK©Z Bjg †K
 kixq Bjg ejv nq|
 GB cÖKv†ii Bjg
 mvwe©Kfv†e
 cÖksmbxq I Kj”vYKi,
 KziAvb I mybœvn †Z
 ewY©Z Bjg Øviv

Avi hviv :wbqyex wkyv
 K†i†Q, G†i†K fwxwZcÖK†i
 Ki†Z wb†i K†i†Q, Zv†n n†q †M†Q
 :i†q†Q

GB [K]
 cÖKv†ii
 Bjg hw`
 Kj”v†Yi
 gva”g nq
 Zvn†j Zv
 AR©b
 |Kj”vYKi

GB [L]
 cÖKv†ii
 Bjg hw`
 AKj”v†Yi
 gva”g nq
 Zvn†j Zv
 AR©b
 |AKj”vYKi

GB [M]
 cÖKv†ii Bjg
 hw` Kj”vY ev
 AKj”vY †Kvb
 wKQziB gva”g
 bv nq Zvn†j
 Zv AR©b
 Ab_©K†i



Bjþgi cÖksmvq ewY©Z KwZcq
:AvqvZ l nvw`m

Avjœvn [1]
ZvÖqvjv eþjb:
(ejyb, hviv
Rvþb Ges hviv
Rvþb bv Zviv
wK mgvb?
tevkw³
mæúœ

tjvþKivB ðay
Dcþ`k MÖNy

[2] im~jyjœvn mvjœvjœvû
AvjvBwn lqv mvjœvg eþjb:
wbðq bexMY KvDþK w`bvi
ev w`invþgi DëivwaKvix
Kþib bv, Zviv tKejgvî Bjþgi
DëivwaKvix Kþib, myZivs
þh GUv AR©b Kiþjv þm
c~Y© AskB AR©b Kiþjv|

[3] im~jyjœvn
mvjœvjœvû
AvjvBwn lqv
mvjœvg eþjb:
Avjœvn hvi
Kj`vY B`Qv
Kþib ZvþK

:Bjþgi KwZcq dwhjvZ

Øxþbi Ávb `vb
Kþib| (eyLvix l
gymwig

Avjœvn [1]
ZvÖqvjv` ywbqvþZ
Zvui ev>`vþ`i gvþS
Avþjgþ`i ghv©`v Zvþ`i
Avgj Abyhvqx e,,wx

Kþib, Ges cikvþj

GwU Ggb GKwU Bev`vZ hvi [2]
cÖwZ`vb g,,Zz`i cil Pjgvb _vþK;
(gvbyl hLb g,,Zz`eiY Kþi ZLb
wZbwU Avgj e`wZZ Zvi mKj Avgj
eÜ nþq hvq: mv`Kvþq Rvwiqv, Ggb

Bjg hvi Øviv DcKvi jvf nq,.....)

G erþvðvî wnsmy Kiv ^ea; (`yB aþbi e`w³ mvt` wnsmv[3]
^eqhLc`w`w³ hvþK Kþib
GB mæú` nþKji cþ` LiP Kþi, Avi H e`w³ hvþK Avjœvn ZvÖqvjv
Ávb `vb KþiþQb Ges þm GB Ávb Øviv dvqmvjv Kþi l Ab`þK
Zv wkyv `vb Kþi|) {eyLvix l gymwig}

GUv bvex [4]
mvjœvjœvû AvjvBwn
lqv mvjœvg t`þK
cÖvß DëivwaKvi
mæú`, tKbbv wZwb
eþjb: ((wbðq Zviv

Bjþgi DëivwaKvi
evbvb)

GwU Ggb [5]
Avþjv hvi Øviv
ev>`v AvþjvwKZ
nq; þm RvbþZ cvþi
wKfvþe þm Zvi iþei
Bev`vZ Kiþe,

wKfvþe Ath`i

wbðq Avþjg [6]
e`w<sup>3</sup> Avþjvi b`vq,
hvi Øviv gvbyl
Zvþ`i Øxbx l
`ywbqvex welþq
mwVK cþ`i mÜvb

|jvf Kþi

:Avgvþ`i Dci Avek`K nþ`Q

cÖK...Z Avþjg tPbv, Zviv Ggb Avjœvn lqvjv hviv gvbylþ`iþK
|Zvþ`i iþei kixqZ wkyv w`þq _vþK





†jLK iwngvûjœvn e†jb:

Avjœvn ZvÔqvjv KZ„K Zvui l†x†`i eY©bv Ges
Zv†`i gv†S I Avjœvni klæ gybvwdK I cvcx†`i ga`
n†Z hviv Zv†`i mv` „k`c~Y© Zv†`i ga`Kvi
cv_©†K`i eY©bv|

G g~jbxwZwU mve`-Í nlqvi Rb` wb†æœi
K†qKwU AvqvZB h†_ó|

m~iv Av†j Bg†v†bi GKwU AvqvZ ((Avcwb ejyb:
hw` †Zvgiv Avjœvn†K fv†jvev†mv Zvn†j Avgvi
Abymib K†iv, Avjœvn ZvÔqvjv †Zvgv†`i †K
fv†jvevm†eb)) {AvqvZ:31}

m~iv gv†q`vn Gi GKwU AvqvZ ((†n gywgbMY!
†Zvgv†`i g†a` †KD Øxb †_†K wd†i †M†j wbðqB
Avjœvn Ggb GK mæú`vq Avb†eb hv†`i†K wZwb
fv†jvevm†eb Ges hviv Zvu†K fv†jvevm†e;))
{AvqvZ:54}

m~iv BDbyM Gi `ywU AvqvZ ((†R†b iv†Lv!
Avjœvni l†x†`i †Kvb fq †bB Ges Zviv wPwšÍZl n†e
bv| hviv ZvK†lqv Aejæ^b KiZ Bgvb Avbqb K†i†Q|))
{AvqvZ: 62,63}

welqwU GZ `úó nlqvi cil k†xq†Zi wndvRZKvix,
m„wóR††ei c_ cÖ`k©bKvix I B††gi `vexØvi
Awakvsk †ivK†`i wbK†U welawU Gab n†a †M†Q
th, l†x r wKfv†e Avgiv Avjœvni l†x†`i Kiv
Avek`K wPb†ev: ©~³

h†iv Avjœvni Dci Bgvb G†b†Q, Zvut†K fq K†i†Q, Zvut Øxb†i Dci Awe†i†K†Q Zviv B Avjœvni l†x†`i Avjœvn ZvÔqvjv e†jb: ((†R†b iv†Lv! Avjœvni l†x†`i †Kvb fq †bB Ges Zviv wPwšÍZl n†e bv hviv ZvK†lqv Aejæ^b KiZ Bgvb Avbqb K†i†Q)) {BDbyM:62,63}	wb†R†K Avjœvni l†x†`i wnt†m†e vexK†i†A_©††jv wb†Ri Öksm†K†i†B GZvK†lqv cwiewšÍ/Avjœvn ZvÔqvjv e†jb: ((AZGe†Zvgiv AvZ†c`ksm†v K†iv bv, wZwbB mg`K AeMZ Zvi mæú†K© th ZvK†lqv Aejæ^b K†i†Q)) {Avb-bvRg:32}
--	--



~~:D±jøL K±i±Qb~~

[3] : ((†R†b
iv†Lv! Avjøvni
ljx†`i †Kvb fq
†bB Ges Zviv
wPwšǀZI n†e bv|
hviv ZvKǀlqv
Aejx^b KiZ
Bgvb Avbqb
K†i†Q|))
{BDbym:62,63}
Avjøvn ZvÕqvjv
eY©bv K†i†Qb
†h, Zvui ljxMY
ZvivB hviv Zv†`i
Ašǀ†i Bgvb†K
avib K†i†Q Ges
A½-cÖZ`†½i
Øviv ZvKǀlqv
Aejx^b K†i†Q|

iwnayûiøvn etib:

[2] kqZv†bi l jx:

Zvʔ`i e`vcvʔi wZwb eʔjb:))
wbðqB Zvi AvwacZ` (A_v@r
kqZvʔbi) †Zv iay Zvʔ`iB Dci
hviv ZvʔK AwffveKifʔc MÖnb
Kʔi, Ges hviv Avjøvni mvʔ_
kixK Kʔil)) {Avb-byni:100}





kvBLyj Bmjvg Beby ZvBwgqv
iwngvûjovn eþjb:

GKvwaK weØvbMY eþjb th, (hw` þZvgiv þKvb e`w³þK nvlqvq
DoþZ þ`þLv Ges cvwbi Dcþi nvUþZ þ`þLv, Zvnþj thb þZvgiv
Zvi Øviv þauvKvq cwZZ nþqv bv eis kixqþZi wbþ`©wkZ
welq cvjþb l wbwlx welq mg~n þ þK weiZ_vKvi e`cvþi Zvi

Ae`vb jÿ`Kþivl)
:Avjovni lxxMY yB`-lþii

AMÖeZ©x %obKU`cÖvß [1]

[2] Wvb w`þKi`j-ga`gcš`x

Dfq`þji e`cvþi Avjovn ZvÖqvjv Zvi gnv MÖþš`i KþqKwU`vþb
AvþjvPbv KþiþQb: m~iv lqvWk;qvn Gi iiaþZ l tkþl, m~iv
|Bbm vb (`vni) G, m~iv gyZd&wdwdþb, m~iv dvwZþi
RvbœvþZi AþbK_wj`li iþqþQ, GB`li_wji gvþS tkÖðþZ`i eo
cv`©K`we`gvb, Avjovni gywgb-gyËvK;x lxxMY Zvþ`i Bgvb

Avjovni lxxþ`i mvþ`mæúþK©i w`K w`þq
:`gvbyþli cÖKviþf

[1]
mxgvjsNbKvix:
GB cÖKvþii
e`w³ hLb þKvb
e`w³þK Avjovni
lxx wnþmþe
wek^vm Kþi:
þm avibv Kþi
th Avjovni
lxxMY Avjovn
cÖ`Ë msevþ`i
wfwËþZB mg`l
KvR Kþi_vþKb,
mKj KvR Zvi
DciB þmvc`©
|Kþi

AeþnjvKvix: [2]
hLb þm Avjovni
lxxþK kixqZ
cwicš`x þKvb
KvR KiþZ ev K_v
ejþZ þ`þL, ZLb
ZvþK
mæú~Y©ifþc
Avjovni lxxþ`i
þ`þK tei Kþi þ`q,
hw`l þm GKRb
fzjKvix
gyRZvwn`nþq
!_vþK bv þKþbv

ga`gcš`x: hviv [3]
Avjovni lxxþ`i wb®úvcl
gþb Kþi bv, Avevi hw`
wZwb fzjKvix gyRZvwn`
nþq_vþKb Zvnþj ZvþK
cvcxl gþb Kþi bv, GRb`
Giv mKj welþq Zvi
Abymib Kþi bv Ges hw`
wZwb BRwZnv`Kþi þKvb
fyj wm×všl tbb Zvnþj
Zvi Dci Kvþdi ev dvþmK
|ûKzg Avþivc Kþi bv



Avjəvni lɣMɤYi :KvɪvgZ

cŌgvwYZ: [1]
Zvɤ`i KvɪvgZ
we`gvb, hvi
gva`ɤg
Avjəvn
ZvŌqvɪv Zvui
gyĖvKɪx
lɣMYɤK
mbɤvwbZ
Kɤib| Avjəvni
lɣMYɤK
KvɪvgZ t`qv

nq Øxɤbi

ŭ³/₄vZ

cŌwZŌv Kivi

[2]
ivm~jyɤvn
mvjəvjəvŭ
AvjvBwn lqv
mvjəvɤgi
wb`k©b:
tKbbv
ivm~jyɤvn
mvjəvjəvŭ
AvjvBwn lqv
mvjəvɤgi
Abymiɤbi

Avjəvni lɣɤ`i Rb` KvɪvgZ [3]
Avek`K bq: KvɪvgZ, wj
mvavibZ: e`w³i cŌɤqvRb
Abyhvqx nɤq _vɤK, myZivs
hLb Bgvɤbi `ye©jZvi Kviɤb
KvɪvgZ cɤɤqvRb nq ZLb
ZvɤK Ggb KvɪvgZ t`qv nq
hvi Øviv Bgvb kw³kvjx nq
|Ges cɤɤqvRb c~iY nq
Aciw`ɤK Avjəvni cwic~Y©
lɣɤ`i Rb` KvɪvgɤZi cŌɤqvRb
nq bv, dɤj wZwb Zvɤ`i

AɤjŠwKK Af`vmmg~n:

Rb`A ev
AvZvɤ`i Q Ggb tKv KvR Kiv hv
gymvɪɤt`i thgb: evZvɤ`i Dto teovɤbv, cvwbi Dcɤi nvUv,
cŌɤqvRb
GwU Zvui G, wj Pvi cŌKvi:

[1] AvqvZ ev
wb`k©b: hv
bexɤ`i Rb`
nɤq _vɤK,
GUvɤK
gyŌwRhv ejv
nq bv; tKbbv
KziAvɤb
GfvɤeB
ewY©Z
nɤqɤQ, Avi
gyŌwRhv
wKQz gvbyl
KiɤZ AcviM
nq wKKB Zɤe
GwU bexMY
e`wZZ Ab`ɤ`i
Øvivl nɤq
_vɤK, cŭvšlɤi

bvex

mvjəvjəvŭ

AvjvBwn lqv

mvjəvɤgi

g„Z`yi cɤi

[2] KvɪvgZ:
mgɤɤb
|AŠw~³
Avjəvni
lɣɤ`i Rb`
nɤq _vɤK;
hviv
wbɤRɤ`i
gvɤS Bgvb l
ZvKɪlqv Gi
mgš^q
NwUɤqɤQb|
Avmnvɤe
Kvnnɤdi
NUbvWU
KvɪvgɤZi
GKwU
D`vnib|

[3]
gyŌwRhv
ev wdZbv:
tUv
kqZvɤbi
lɣɤ`i Rb`
nɤq _vɤK,
e`w<sup>3</sup>i Ae`v
t`ɤLB Avgiv
GwU wPbɤZ
cviɤev,
wbw`©ó
e`w³i gvɤS
Bgvb l
ZvKɪlqv
vKɤe bv,
_v³/₄vɤji
wdZbv GB
cŌKvɤii

GKwU

D`vnib|

[4] j³/₄v RbK KvR
(jvĀbv): hvivB
Avjəvn ZvŌqvɪv
Dci wg`vɤivc
Kɤi, wKqvgvɤZi
c~ɤe©
`ywbqvɤZB
wZwb Zvɤ`iɤK
jvwĀZ Kɤib, GB
cŌKvɤii GKwU
`„óvšl nɤ`Q
gymvBjvgvZzi
Kv³/₄ve, tɤm
GKRb Amy`
e`w³i tPvɤL dzu
t`qvq Zvi tPvL
AŬ nɤq hvq|



ev wb`k@#bi

`vex Ki#Z

cv#i bv|

للشيخ هيثم بن محمد

سرحان - حفظه الله -



ÒA#jŠwKK Af`vmÓ wek^v#mi tÿ#i
gvby#li c@Kvi#f`:

wg_v [1] cÖwZcbœKvix ev Awek^vmKvix : Giv bvexMY e`wZZ Ab`#`i tÿ#i GwU wek^vm K#ib bv, hw`l mvgwMÖKfv#e	[2] mxgvj•NbK :vix GB cÖKv#ii e`w³iv wek^vm K#i th, A#jŠwKK Af`v#m mÿg mKj e`w³B Avjœvni l x	ga`gcš`x: GB cÖKv#ii [3] e`w³MY wek^vm K#ib th, Avjœvn ZvÖqvjv Zvui ev>`v#`i gv#S hv#K B`Qv Zv#K A#jŠwKK Af`v#mi AvK,,wZ#Z th #Kvb KvivgZ c@`vb K#ib, Z#e mKj A#jŠwKK Af`vmB KvivgZ bq, eis hv`y l cÖZvibvi gva`#gl A#bK A#jŠwKK Kg©KvU n#q_v#K
--	--	--

kvBLyJ Bmjvg Beby ZvBwgqv iwPZ اقتضاء الصراط
إلى المستقيم مخالفة أصحاب الجحيم
AvKv#i Avjœvni l|x l kqZv#bi l|x#`i gv#S cv\_©K`:

:Avjœvni l|x

:kqZv#bi l|x

- KziAvb l mybœvn Gi
Abymib K#i|
- ZvK;lqv l Bgv#bi ,#b
Yvwš^Z| (gvbyl avZzi b`vq,
Zv#`i gv#S cv\_©K` nq
ZvK;lqvi Øviv|)
- bvex mvjœvjœvû AvjvBwn
lqv mvjœvg #K Abymib K#i,
Zvui kixqZ #_#K tei n#q hvq
bv|
- gvbyl#K bvex mvjœvjœvû
AvjvBwn lqv mvjœv#gi
Abymib, diR Av`vq l `yÖAv
Kivi cÖwZ DrmvwnZ K#i|
- wek^vm K#i th, bvexMY
l|x#`i #_#K DĒg, Ges l|xMY
mvgwMÖKfv#e wb@úvc bbl
- Zv#`i KvivgZ jv#fi KvibB
n#`Q Bgvb l ZvK;lqv|(K#g©i
cÖwZ`vb)

• Avjœvni Rb` Zv#`i #K
fv#jvevmv l Zv#`i mg_©b
Kiv ev Zv#`i eÜz nlqv DwPr|

- KziAvb l mybœvn Gi
we#ivwaZv K#i|
- Kydix, cvcvPvi, fvM` MYbv,
hv`y, cvMjvgx, Kvkd BZ`vw`
t`v#l `yó|
- bvex mvjœvjœvû AvjvBwn
lqv mvjœv#gi we#ivwaZv K#i,
Zvui kixqZ #_#K tei n#q hvq|
- gvbyl#K Zv#`i Abymi#bi
c@wZ Avnevb K#i, diR Av`vq l
`yÖAv Kivi cÖwZ DrmvwnZ
K#i bv|
- wek^vm K#i th, l|xMY
bexMY #_#K DĒg, Ges l|xMY
mvgwMÖKfv#e wb@úvc l
Zviv BRgvi we#ivwaZv Ki#Z
cv#i|
- Zviv gyÖwRhv A_ev wdZbv
A_ev jvÁbv jvf K#i, Kv#di ev
gybvwd#Ki Rb` l|x nlqv m#
q# bq, Ges Kv#di#`i cÖksmv
(Kivl DwPr bq|



:Avjøvni l x	:kqZvþbi l x
- þbdvK t_þK fq cvq, Zvþ`i Ae`v w`fq KvDþK tavuKv t`q bv - Ab`vb` gvbyþli gvþS wbþRþK þk^aô wnþmþe Dc`vcb Kþi bv, eis Zvþ`i gvþS mybœvþZi cÖKvk NþU - Zvþ`i gvþS evovevwo ev wkw_jZv tþB </p> <p>- Zviv cÖKvk` I tMvcb Dfq w`K w`þqB Bgvþbi ,þ ,Yvwš^Z - þh e`w<sup>3</sup> avibv Kþi þh, wbðq bvex mvjøvþjvû AvjvBwn lqv mvjøvg tKejgvî cÖKvk` welq mæúþK©B AeMZ, tMvcb welq mæúþK© AeMZ bb; tm Kvþdi - bvex mvjøvþjvû AvjvBwn lqv mvjøvþgi gþZv tKvb l x tþB - cvc KvþR wjß _vþK bv, Avi GUv ev`vi cÖwZ gnvb Avjøvn ZvÖqvþvi fvþjvevmvi GKwU AvjvgZ </p> <p>- wecþ` cwZZ nþj tmUvþK ZvKî`xi I Avjøvni dvqmvjv wnþmþe þgþb tþq, Zþe tKvb Acivag~jK Kg©KvþUi tÿþî ZvKî`xi ev Avjøvni dvqmvjv tK hyw³ wnþmþe tck Kþi bv - Zvþ`i Rb` Bev`vþZi RvqMv nþ`Q gvmwR` </p> <p>- Zvþ`i wbKþU KvivgþZi jÿ`- Dþîk` nþ`Q mwVK cþ_i Dci AwePj _vKv	- Avjøvni Rb` Zvþ`i tK N`Yv Kiv DwPr </p> <p>- þbdvK t_þK fq cvq bv, Zvþ`i Ae`v w`fq Ab`þ`i tavuKv t`q  </p> <p>- Ab`vb` gvbyþli gvþS tcvkvK, Pzj gyÐb BZ`vw` Øviv wbþRþK þk^aô wnþmþe Dc`vcb Kþi, Zviv Kvþdiþ`i mvþ mv` „k` ivþL </p> <p>- Zvþ`i gvþS evovevwo ev wkw_jZv AvþQ - Zvþ`i cÖKvk` I tMvcb Bgvþbi gvþS cv_©K` we`gvb - Zvþ`i AbymvixMY wek^vm Kþi þh, l xMY þMvcb welq mæúþK© AeMZ </p> <p>- Zvþ`i AbymvixMY wek^vm Kþi þh, bvexMY I l xMY GKB `íþi </p> <p>- kqZvb Zvþ`i gvþS A`úóZv m`wó Kþi, dþj Zviv kqZvbþK wdwikZv gþb Kþi - AvbyMþZ`i tÿþî mxgvj•NbKvixMY ÔKîv`vixq`vnÕ, I cvcKvþR mxgvj•NbKvixMY ÔRvevixq`vnÕ -Zvþ`i AbymvixMY wek^vm Kþi þh, l xMY bveylqvZ I tðþikZvþ`i ,þY ,Yvwš^Z - Zviv ÔûjyÏ I ÔAn`vZj
	DRy`Ö AvKîx`vq wek^vmx A_v©r Zviv wek^vm Kþi þh, me wKQyi wfZþi I mKj `vþb Avjøvn ZvÖqvþv we`gvb - Zviv Kei þK gvmwR` wnþmþe MÖNY Kþi </p> <p>- Zviv Ggb KvR Kþi hvi Øviv kqZvwb Pwiî kw<sup>3</sup>kvjx nq, thgb: Myb evRbv, kxm t`qv, nvZZvwj t`qv BZ`vw`



{ Baywmbh-7-11 }



©kZ

BRwZnv` wK AvswkK n‡Z

?cv±i

gyRZvwn†`i Rb` Avek`K n†"Q m†e©v"P
:`cÖ†Póv e`g Kiv, AZ:ci hw`

:`cÖ±Póv e"q Kiv, AZ:ci hw

[2] Avi hw`
Zvi wbKʔU
ʔKvb ûKzgB
úó bv nq :
Zvnʔj Zvi Rb`
G welʔq ûKzg
ʔ`qv ʔ_ʔK
weiZ _vKv
lqvRe,
GgZve`-vq
cÖʔqvRʔb
ZvKjwj` Kiv
%œa|

[L] Avi hw`
ûKzgwU fzj nq,
Zvn†j Zvi Rb`
GKwU mvlqve Ges
Zvi fzjwU ýgv Kiv
n†el



:yB tÿtî ZvKijwĵ` ^ea`

[1] gyKĵvwjĵ` hw` GKRb
mvavib e`w³ nb, whwb wb†R
wb†R ūKyĵ Rvb†Z mÿĵ bb:
Zvi Rb` ZvKĵjx` Kiv Avek`K;
†Kbbv Avjœvn ZvŌqvĵv e†jb:
(hw` †Zvgiv bv Rv†bv Zvn†j

[2] gyRZvwn` e`w³i mvg†b
Ggb †Kvb bZyb welq
Dcw`ĪZ n†jv th wel†q `æZ
wm×všĪ Rvbv†bv cŌ†qvRb,
BRwZnv` Kivi g†Zv
cŌ†qvRbxq mgq †bB;

hviv Rv†b Z
K†iv)}{Av

:ZvKĵwĵ` ^yB cŌKvi

Rb` ZvKĵjx`
†a|

[1] Avg:

wbw` ©ó †Kvb GKwU
gvhnve†K AZ`vek`Kxq fv†e
avib Ki†e, Øx†bi mKĵ wel†q
D³ gvhnv†ei wm×všĪ MŌNY
Ki†e|

G wel†q Av†jgMY gZv%obK`
K†i†Qb, †KD †KD e†j†Qb
GwU nvivg; †Kbbv G†ÿtî
ivm~jyjœvn mvjœvjœvû
AvjvBwn lqv mvjœvg e`wZZ
Ab` KvD†K mvwe©Kfv†e

[2] Lvm:

wbw` ©ó †Kvb wel†q
wbw` ©ó Kv†iv wm×všĪ
MŌNY Ki†e; hLb nKĵ Rvb†Z
AcviM n†e ZLb GB ai†bi
ZvKĵjx` %œea, PvB:

[K] cŌK,,ZB
AcviM †nvK|

[L] A ev
A†bK Kó
mv†c†ÿ
†mwU
Ki†Z mÿĵ
†nvK|

†jLK iwngvûjœvn e†jb:

**cwi†k†l, mg`Ī cŌksmv mgMŌ we†k^i
cŌwZcvjK gnvb Avjœvn ZvŌqvĵvi Rb`,
wKqvgvZ ch©šĪ `if` I AmsL` mvjvg ewl©Z
†nvK Avgv†`i †bZv gynvæšv` mvjœvjœvû**

AvjvBwn lqv mvjœvg, Zuvi cwievi-cwiRb I

Avĵiy Avjœvni wbk†u` yŌAv Kwi wZwb †hb †jLK†K DĒg
cŌwZ vb` vb K†ib, wZwb †hb Zvu†K Ges Avgv†`i†K
Rvbœv†Z GKwĪZ K†ib, wbðq wZwb`vbkxj I`vZv, mg`Ī
cŌksmv mgMŌ we†k^i cŌwZcvjK gnvb Avjœvn ZvŌqvĵvi
`Rb`, `if` I AmsL` mvjvg ewl©Z †nvK Avgv†`i bvex gynvæšv
|mvjœvjœvû AvjvBwn lqv mvjœv†gi Dci



cixÿv

wbæewY©Z c^akæ,wji
:DËi `vI

Kb Avgiv† Dmyjym wmËvn ev QqwU g~jbxwZ ?co†ev	[1] [2]
QqwU g~jbxwZ I Zvi wecixZ welqmg~n :D†jøL K†iv	[1] [2] [3] [4] [5] [6]





Avjøvni l jx l kqZvþbi l jxþ` i gvþS cvuPwU cv_©K` Dþjøl Kþiv	[1] [2] [3] [4] [5]
--	--

[2] mwVK DĖiwU wbe©vPb Kþiv:

QqwU g~jbxwZi e`cvþi: ☐ mKþj HK`gZ ☐ G e`cvþi gZv
%bK` AvþQ

KziAvb l mybœvnþZ þh msL`v ewY©Z nþqþQ: ☐ Zvi gvdûg AvþQ
☐ Zvi gvdûg þbB ☐ e`vL`v mvþcÿ

`wj j l eyþSi g~j : ☐ wZbwU ☐ PwiU ☐ cvuPwU

ÔmwVKÕ A_ev ÔfyjÕ wba©viþbi gva`þg [3] :DĖi `vI

cÖkœ	mwVK	fyj
KLþbv KLþbv msL`v Dþjøl_vþK Zþe wbw`©ófvþe H msL`vB eySvþbv Dþík` bq; þhgb: RvbœvþZi `iRvmg~n	☐	☐



cÖkœ	mwVK	fyj
KL†bv KL†bv msL`v D†jøl_v†K Ges wbw`©ófv†e H msL`vB eySv†bv D†ïk` n†q _v†K; †hgb: Rvbœv†Zi mymsev` cÖvß 10 Rb	☐	☐
gRwj†m †Kvb msL`v D†jøl Kivi D†ïk` n†jv gvmAvjvwU mwVKfv†e AvqZ; Kiv I h_vh_ïf†c Dc`vcb Ki†Z mÿg nlqv	☐	☐
gvmAvjv_wj MYbv K†i GKwîZ Kivq Avjœvn ZvÖqvjv †jLK†K Kj`vY`vb Kiæb	☐	☐

[4] wbæœ ewY©Z welq_wji
g†a` †h msL`vwU wbw`©ó
eySv†bv D†ïk` Zvi cv†k †Mvj
wPn&b`vl:

Bgv†bi iæKbmɡ~n	wZbwU g~jbxwZ	mvZwU aÿsmvZ;K welq	cuvPwU) wRwbl wdZiv†Zi (Ašíf~©³
cv†î KzKyî gyL w`†j Zv mvZevi †aŠZ Kiv	AwP†iB Avgvi DæšvZ 73`†j wef³ n†e	gvby†li gv†S `ywU wRwbl Av†Q hvi Øviv †m Kydix K†i	diR mjev†Zi ci cwVZe` `yÖAv mg~n

kvBL gynvæšv` web Aväyj lqvñ&nve iwngvûjœvn
iwPZ MÖš`mg~†ni ga` n†Z †KvbwUi msL`v`|viv
wbw`©ó msL`vq mxgvex nlqv D†ïk` Ges †KvbwUi
msL`v`|viv wbw`©ó msL`vq mxgvex nlqv D†ïk`
bq Zv eY©bv K†iv:

PviwU Kv†q`v	wZbwU g~jbxwZ	Bmjvg ††½i `kwU Kvib	QqwU g~jbxwZ
..... .			



